

**ИНФОРМАЦИОННОЕ СООБЩЕНИЕ NJ TRANSIT
О ПРОВЕДЕНИИ ОТКРЫТОГО ПУБЛИЧНОГО СЛУШАНИЯ**

В соответствии с законодательным положением 1984, Раздел 5, стр. 578 (Section 5 of P.L. 1984 с.578) программы SCDRTAP **NJ TRANSIT** проводит открытое публичное слушание с целью сбора информации и мнений заинтересованных сторон по поводу программ, разработанных в рамках реализации Постановления **Senior Citizen & Disabled Residents Transportation Assistance Program, SCDRTAP** (Программа оказания содействия лицам пожилого возраста и лицам с ограниченными возможностями). Мы предложим три (3) сессии для южного, центрального и северного регионов штата Нью-Джерси.

Программа оказания содействия лицам пожилого возраста и лицам с ограниченными возможностями финансирует необходимые капитальные затраты, операционные и (или) административные расходы на координацию на местах **предоставления** услуг общественного транспорта лицам пожилого возраста и лицам с ограниченными возможностями. Программа также предоставляет финансирование на улучшение доступа к установленным автобусным и железнодорожным маршрутам, предоставление технического содействия административным округам и управление реализацией программы на всей территории штата.

Все материалы, рассматриваемые на слушании, будут предоставлены в доступных форматах по запросу. Для лиц с нарушениями слуха доступны скрытые субтитры. Лицам, нуждающимся в помощи переводчика, следует обратиться в Службу поддержки клиентов (Customer Service) по телефону 973-275-5555 не позднее чем за десять (10) рабочих дней до даты слушания. **Если вы планируете выступить на одном из этих виртуальных слушаний, пожалуйста, напишите Сесили Деррик (Cecily Derrick) по адресу электронной почты cderrick@njtransit.com или оставьте свои контактные данные на автоответчик по номеру 973-491-7772 до понедельника, 24 октября 2022 г.**

Общественность приглашена принять участие в слушаниях, которые будут проходить **3 ноября** по приложенному ниже графику. На слушаниях всем присутствующим будет предоставлена возможность высказать свое мнение и отношение к Программе оказания содействия лицам пожилого возраста и лицам с ограниченными возможностями. Чтобы обеспечить всем собравшимся возможность выступить, для комментариев устанавливается регламент три (3) минуты. **Комментарии в письменном виде для внесения в протокол слушания следует направлять по почте на адрес: Public Hearing Comments 2022, NJ TRANSIT, Local Programs & Community Transportation, One Penn Plaza East, 4th Floor, Newark, New Jersey 07105-2246, или по электронной почте на адрес: publichearings@njtransit.com до **среды, 26 октября 2022 г.****

**ИНФОРМАЦИОННОЕ ПУБЛИЧНОЕ СЛУШАНИЕ
ПРОГРАММЫ ОКАЗАНИЯ СОДЕЙСТВИЯ ЛИЦАМ ПОЖИЛОГО ВОЗРАСТА И ЛИЦАМ С
ОГРАНИЧЕННЫМИ ВОЗМОЖНОСТЯМИ****ДАТА: Четверг, 3 ноября 2022 г.****Сессия 1: 17:00 – Южный Нью-Джерси
Сессия 2: 18:00 – Центральный Нью-Джерси
Сессия 3: 19:00 – Северный Нью-Джерси**

Присоединяйтесь с помощью компьютера или мобильного приложения. [Нажмите здесь, чтобы присоединиться к встрече](#)
+1 862-294-4371 (платный номер) США, г. Ньюарк

Идентификатор телефонной конференции: **787 448 380#**

[Найти местный номер](#) | [Сброс PIN-кода](#)

Лицам, **имеющим** доступ к электронной почте, следует написать **Сесили Деррик (Cecily Derrick)** по адресу электронной почты cderrick@njtransit.com до понедельника, **24 октября 2022 г.**, и вам пришлют ссылку для участия во встрече в формате видеотелеконференции. Лицам, **не имеющим** доступа к ПК, ноутбуку, I-pad, планшету или смартфону с электронной почтой, следует позвонить по телефону и набрать код идентификатора конференции, указанный выше, для участия в конференции по телефону.

Этим ежегодным уведомлением мы также приглашаем общественность изучить и прокомментировать Планы управления перечисленными ниже программами федеральных грантов, которые на уровне штата осуществляет NJ Transit.

- FTA (Федеральное управление пассажирскими перевозками), Раздел 5310: The Enhanced Mobility of Seniors and Individuals with Disabilities Program (Программа увеличения мобильности лиц пожилого возраста и лиц с ограниченными возможностями)
- FTA (Федеральное управление пассажирскими перевозками), Раздел 5311: Non-urbanized Area Formula Program for Rural Areas (Программа для неурбанизированных территорий и сельскохозяйственных районов)

Соответствующие материалы доступны для просмотра и комментариев на веб-сайте S-Rides по адресу: <https://s-rides.njtransit.com> (нажмите ссылку **Documents**). Кроме того, копии планов управления можно запросить, позвонив по телефону 1 973-491-7772 или направив запрос в Службу поддержки местных

программ и перевозок микроавтобусами по адресу: NJ TRANSIT, Local Programs & Minibus Support Department, 4th floor, One Penn Plaza East, Newark, NJ 07105-2246. Все комментарии следует отправлять по почте на указанный выше адрес или по электронной почте на адрес: SRIDES@njtransit.com.

На этом слушании НЕ будет обсуждаться новая информация об услугах, которые предоставляет маломобильным пассажирам программа Access Link, эта информация будет обсуждаться на отдельных форумах для клиентов (Customer Forums). Если у вас есть вопросы о форумах или услугах Access Link, вы можете направить их по электронной почте по адресу adaservices@njtransit.com или позвонить в Access Link по телефону 973-491-4224, выберите опцию № 5, чтобы поговорить с работником Службы поддержки клиентов, для слабослышащих установлена ТТ связь по телефону 1 800-955-6765.

УВЕДОМЛЕНИЕ БЕНЕФИЦИАРАМ О РАЗДЕЛЕ VI: NJ TRANSIT осуществляет свои программы и услуги без учета расы, цвета кожи или национального происхождения в соответствии с разделом VI Закона о гражданских правах 1964 года с внесенными в него поправками. Любое лицо, считающее себя жертвой дискриминации по признаку расы, цвета кожи или национального происхождения или желающее получить дополнительную информацию об обязательствах NJ TRANSIT по разделу VI Закона о гражданских правах, может обратиться в службу поддержки клиентов NJ TRANSIT по телефону 973-275-5555. Жалобу или запрос также можно подать в службу поддержки клиентов NJ TRANSIT в письменном виде по адресу NJ TRANSIT Customer Service - Title VI, One Penn Plaza East, Newark, NJ 07105. Жалоба должна быть подана в течение 180 дней после предполагаемой дискриминации.